

DTUE - Warenbegleitschein		Sendungs-Nr.: 126333		04.06.2025 - 11:03			
(VDA 4912)				Seite 2/5			
Lieferant -Werk: 0100 -Nr: 91001108 Linamar Plettenberg GmbH Daimlerstr. 11 58840 PLETTENBERG DEUTSCHLAND Ust-Id.: DE123840478		Empfaenger -Werk: 100 -Nr: 14550700 Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO Ust-Id.: IT04886850728		Abladestelle: 14248 Lagerort: Verbrauchsstelle: Versandart: LKW Frachtführer: Schweitzer GmbH & Co. -Nummer: 16070077 Send. -Gewicht Br: 24.199 KG			
LS-Nr	-Pos	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V/G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr
-Datum		Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
		Packmittel/Menge/Seriennr. -Nummer Kunde				-Nummer Verkäufer	Konsignation
04.06.2025		035539-900					Netto: 1.426 KG , Brutto: 1.598 KG
		VP: 250036329	1.350	ST	S		
		VP: 250036315	1.350	ST	S		
		VP: 2,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 650594 UC-Material: L018035X10 Text: Kunden-Index a Text: Kundenänderungsnummer C0_21_002676-01 Text: Lieferantenindex -					
81299125	000010	2511123190	4.050	ST	S	SCHALTRAD 6.GANG	550004564002
04.06.2025		035539-900					Netto: 2.139 KG , Brutto: 2.393 KG
		VP: 250036304	1.350	ST	S		
		VP: 250036293	1.350	ST	S		
		VP: 250036282	1.350	ST	S		
		VP: 3,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 650594 UC-Material: L018035X10 Text: Kunden-Index a Text: Kundenänderungsnummer C0_21_002676-01 Text: Lieferantenindex -					
81299127	000010	2511123290	1.850	ST	S	SCHALTRAD 7.GANG	550004564102
04.06.2025		035540-900					Netto: 721 KG , Brutto: 807 KG
		VP: 250036229	1.850	ST	S		
		VP: 1,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 294492 UC-Material: AB18161X10 Text: Kunden-Index a Text: Kundenänderungsnummer C0_21_002676-01 Text: Lieferantenindex -					
81299128	000010	2511123290	3.700	ST	S	SCHALTRAD 7.GANG	550004564102
04.06.2025		035540-900					Netto: 1.442 KG , Brutto: 1.613 KG
		VP: 250036225	1.850	ST	S		
WE:		Mengenprüfung:		Güteprüfung:			

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

10 GIU 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DPUE - Warenbegleitschein		Sendungs-Nr.: 126333		04.06.2025 - 11:03	
(VDA 4912)				Seite 3/5	
Lieferant	-Werk: 0100	Empfänger	-Werk: 100	Abladestelle:	14248
	-Nr: 91001108		-Nr: 14550700	Lagerort:	
Linamar Plettenberg GmbH		Magna PT S.p.A.		Verbrauchsstelle:	
Daimlerstr. 11		Via dei Ciclamini, 4		Versandart:	LKW
58840 PLETTENBERG		Zona Industriale		Frachtführer:	Schweitzer GmbH & Co.
DEUTSCHLAND		I-70026 MODUGNO		-Nummer:	16070077
Ust-Id.: DE123840478		Ust-Id.: IT04886850728		Send. -Gewicht Br:	24.199 KG

LS-Nr	-Pos	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V/G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr
-Datum		Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
		Packmittel/Menge/Seriennr. -Nummer Kunde				-Nummer Verkäufer	Konsignation
		VP: 250036217	1.850	ST	S		
		VP: 2,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 294492					
		UC-Material: AB18161X10					
		Text: Kunden-Index a					
		Text: Kundenänderungsnummer C0_21_002676-01					
		Text: Lieferantenindex -					
81299130	000010	2511122990	970	ST	S	SCHALTRAD 5.GANG	550004688401
04.06.2025		035610-900					Netto: 687 KG , Brutto: 774 KG
		VP: 250034992	970	ST	S		
		VP: 1,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 293857					
		UC-Material: AB18039X10					
		Text: Kunden-Index -					
		Text: Kundenänderungsnummer 22_002817-01					
		Text: Lieferantenindex -					
81299131	000010	2511109091	970	ST	S	SCHALTRAD 5.GANG	550004688501
04.06.2025		035611-900					Netto: 789 KG , Brutto: 875 KG
		VP: 250030334	970	ST	S		
		VP: 1,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 293342					
		UC-Material: AB17989X10					
		Text: Kunden-Index -					
		Text: Kundenänderungsnummer 22_002817-01					
		Text: Lieferantenindex -					
81299132	000010	2511109091	2.785	ST	S	SCHALTRAD 5.GANG	550004688501
04.06.2025		035611-900					Netto: 2.284 KG , Brutto: 2.542 KG
		VP: 250036248	845	ST	S		
		VP: 250036242	970	ST	S		
		VP: 250036236	970	ST	S		
		VP: 3,000	TBA-500256	ST		DCT300/P01850	
		Schmelzcharge: 293342					

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

10 GIU 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)

Linamar Plettenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815
Plettenberg



Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel SCHALTRAD 7.GANG
(Part name: / Désignation pièce)
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1232.90
(customer part number / No. du plan client)
Kd.-Auftr.-Nr. 30005430
(order no. / No. De commande)
Schmelzen-Nr. 294492
(heat number / No. de Coulee)
Werkstoff 20MNCRS5
(steel grade / Qualité)

HBS-Teile.-Nr. 035540-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS:)
Änderungsindex a
(draw. notific. index / Indice du plan)
Lieferschein-Nr. 81299128/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)
Schmelzen-Knz.
(heat code / Repère de Coulee)
Herstellprozess E/VAC.
(process flow / Procédé fabrication)

Auftrag 1051438
(order no./ordre no.)
SAP UC-Material AB18161X10
(SAP UC-material/SAP UC-material)
Lieferdatum 05/28/2025
(shipping date / Date de livraison)
Gießformat 270
(casting dim. / Dimension coulée)
Lieferzustand +FP Glühen isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Stückzahl 3,700
(quantity / Quantité)
Rohmat.-abm. 38 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)
Umformgrad 50
(Diameter / diamètre)

Stahlhersteller Acciaierie Bertoli Safau
(steel mill / Acierie)
Lieferspezifikation TS_805000_02
(technical specification / Spécification de livraison)

Schmelzanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2000	0.2100	1.1200	0.0090	0.0330	1.1700	0.0700	0.1100	0.0700	0.0060	0.0220	0.0040	0.0001	0.0023	0.0030	0.0000	0.0110	0.0010	0.0030	0.0000	0.0000	0.0001	0.0092	1.0000	14.000

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

mm	1	1.5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50			
HRC	0.00	45.40	0.00	44.40	0.00	42.60	0.00	39.40	0.00	35.50	0.00	33.20	31.30	29.90	28.30	26.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00			
Fdyn	0.00	-	0.00																					
DI-Wert (DI value / diamètre idéal)																								

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT - PERLIT GEFÜGE						Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	8	-	0	Sek.	7	-	8

Reinheitsgrad (degree of purity / Degré de Pureté)	K4=0;K3=0

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécanique)

RM (N/mm ²)	Rp0.2(N/mm ²)	A(%)	Z(%)
0.00 - 0.00	0.00 - 0.00	0.00 - 0.00	0.00 - 0.00

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficie)

Vorschrift (specification / Spécification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	171.0	-	175.0	HBW

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	

Av(J)	bei T(°C)
0.00 - 0.00	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	mm

Es wird bestätigt, dass die Lieferung den Vereinbarungen bei der Beststellungsannahme entspricht./ It is confirmed that the delivery complies with the agreements made at the time of order acceptance./ Il est confirmé que la livraison est conforme aux accords conclus lors de l'acceptation de la commande.

Datum 06/04/2025
(date / Date)

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /
Computer generated, valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. V. Fiebeck, Benjamin



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-005616 vom 02.06.2025

Ludwigsburg, 04.06.2025

Seite 1 von 2

25-005616

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cet transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 09.06.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 04.06.2025 08:00 bis 10.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81297211	4	COLLI	Getriebeteile	24.199	73,58
2	81299122	2	COLLI			
3	81299123	1	COLLI			
4	81299124-81299125	5	COLLI			
5						
6	81299127-81299128	3	COLLI			
7	81299130	1	COLLI			
8	81299131-32	4	COLLI			
9	81299133	4	COLLI			
10	81299136	3	COLLI			
11	81299138	1	COLLI			
Summe: Total:					24.199,00	
28,00 COLLI						
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 10 GIU 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t					